

**Poland-Kobierzyce: Natural gas**  
**OJ S 5/2023 06/01/2023**  
**Contract award notice**  
**Supplies**

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Gmina Kobierzyce  
National registration number: 931935075  
Postal address: Aleja Pałacowa 1  
Town: Kobierzyce  
NUTS code: PL518 Wrocławski  
Postal code: 55-040  
Country: Poland  
Contact person: Paulina Kosim  
E-mail: [pkosim@ugk.pl](mailto:pkosim@ugk.pl)  
Telephone: +48 713698151  
Fax: +48 713111252  
**Internet address(es):**  
Main address: [www.ugk.pl](http://www.ugk.pl)  
Address of the buyer profile: [http://ugk2.ugk.pl/PI/Pi.nsf/WWW\\_Przetargi3?](http://ugk2.ugk.pl/PI/Pi.nsf/WWW_Przetargi3?)

**I.1. Name and addresses**

Official name: Zespół Szkolno-Przedszkolny w Wysokiej  
Postal address: Wysoka, ul. Chabrowa 99  
Town: Wrocław  
NUTS code: PL518 Wrocławski  
Postal code: 52-200  
Country: Poland  
Contact person: Paulina Kosim  
E-mail: [pkosim@ugk.pl](mailto:pkosim@ugk.pl)  
Telephone: +48 713698151  
Fax: +48 713111252  
**Internet address(es):**  
Main address: [www.ugk.pl](http://www.ugk.pl)  
Address of the buyer profile: [http://ugk2.ugk.pl/PI/Pi.nsf/WWW\\_Przetargi3?](http://ugk2.ugk.pl/PI/Pi.nsf/WWW_Przetargi3?)

**I.1. Name and addresses**

Official name: Zespół Szkolno-Przedszkolny w Bielanych Wrocławskich  
Postal address: Bielany Wrocławskie, ul. Akacjowa 1  
Town: Kobierzyce  
NUTS code: PL518 Wrocławski  
Postal code: 55-040  
Country: Poland  
Contact person: Paulina Kosim

E-mail: [pkosim@ugk.pl](mailto:pkosim@ugk.pl)

Telephone: +48 713698151

Fax: +48 713111252

**Internet address(es):**

Main address: [www.ugk.pl](http://www.ugk.pl)

Address of the buyer profile: [http://ugk2.ugk.pl/PI/Pi.nsf/WWW\\_Przetargi3?](http://ugk2.ugk.pl/PI/Pi.nsf/WWW_Przetargi3?)

**I.1. Name and addresses**

Official name: Zespół Szkolno-Przedszkolny w Tyńcu Małym

Postal address: Tyniec Mały, ul. Szkolna 1

Town: Kobierzyce

NUTS code: PL518 Wrocławski

Postal code: 55-040

Country: Poland

Contact person: Paulina Kosim

E-mail: [pkosim@ugk.pl](mailto:pkosim@ugk.pl)

Telephone: +48 713698151

Fax: +48 713111252

**Internet address(es):**

Main address: [www.ugk.pl](http://www.ugk.pl)

Address of the buyer profile: [http://ugk2.ugk.pl/PI/Pi.nsf/WWW\\_Przetargi3?](http://ugk2.ugk.pl/PI/Pi.nsf/WWW_Przetargi3?)

**I.1. Name and addresses**

Official name: Szkoła Podstawowa w Kobierzycach

Postal address: ul. Parkowa 7

Town: Kobierzyce

NUTS code: PL518 Wrocławski

Postal code: 55-040

Country: Poland

Contact person: Paulina Kosim

E-mail: [pkosim@ugk.pl](mailto:pkosim@ugk.pl)

Telephone: +48 713698151

Fax: +48 713111252

**Internet address(es):**

Main address: [www.ugk.pl](http://www.ugk.pl)

Address of the buyer profile: [http://ugk2.ugk.pl/PI/Pi.nsf/WWW\\_Przetargi3?](http://ugk2.ugk.pl/PI/Pi.nsf/WWW_Przetargi3?)

**I.1. Name and addresses**

Official name: Przedszkole Samorządowe w Ślęzie

Postal address: Ślęza, ul. Przystankowa 2

Town: Kobierzyce

NUTS code: PL518 Wrocławski

Postal code: 55-040

Country: Poland

Contact person: Paulina Kosim

E-mail: [pkosim@ugk.pl](mailto:pkosim@ugk.pl)

Telephone: +48 713698151

Fax: +48 713111252

**Internet address(es):**

Main address: [www.ugk.pl](http://www.ugk.pl)

Address of the buyer profile: [http://ugk2.ugk.pl/PI/Pi.nsf/WWW\\_Przetargi3?](http://ugk2.ugk.pl/PI/Pi.nsf/WWW_Przetargi3?)

**I.1. Name and addresses**

Official name: Przedszkole Samorządowe w Kobierzycach

Postal address: ul. Robotnicza 19A

Town: Kobierzyce

NUTS code: PL518 Wrocławski

Postal code: 55-040

Country: Poland

Contact person: Paulina Kosim

E-mail: [pkosim@ugk.pl](mailto:pkosim@ugk.pl)

Telephone: +48 713698151

Fax: +48 713111252

**Internet address(es):**

Main address: [www.ugk.pl](http://www.ugk.pl)

Address of the buyer profile: [http://ugk2.ugk.pl/PI/Pi.nsf/WWW\\_Przetargi3?](http://ugk2.ugk.pl/PI/Pi.nsf/WWW_Przetargi3?)

**I.1. Name and addresses**

Official name: Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Kobierzycach

Postal address: ul. Witosa 19

Town: Kobierzyce

NUTS code: PL518 Wrocławski

Postal code: 55-040

Country: Poland

Contact person: Paulina Kosim

E-mail: [pkosim@ugk.pl](mailto:pkosim@ugk.pl)

Telephone: +48 713698151

Fax: +48 713111252

**Internet address(es):**

Main address: [www.ugk.pl](http://www.ugk.pl)

Address of the buyer profile: [http://ugk2.ugk.pl/PI/Pi.nsf/WWW\\_Przetargi3?](http://ugk2.ugk.pl/PI/Pi.nsf/WWW_Przetargi3?)

**I.1. Name and addresses**

Official name: Kobierzycki Ośrodek Sportu i Rekreacji

Postal address: ul. Dębowa 20

Town: Kobierzyce

NUTS code: PL518 Wrocławski

Postal code: 55-040

Country: Poland

Contact person: Paulina Kosim

E-mail: [pkosim@ugk.pl](mailto:pkosim@ugk.pl)

Telephone: +48 713698151

Fax: +48 713111252

**Internet address(es):**

Main address: [www.ugk.pl](http://www.ugk.pl)

Address of the buyer profile: [http://ugk2.ugk.pl/PI/Pi.nsf/WWW\\_Przetargi3?](http://ugk2.ugk.pl/PI/Pi.nsf/WWW_Przetargi3?)

**I.1. Name and addresses**

Official name: Kobierzycki Ośrodek Kultury

Postal address: ul. Ludowa 7

Town: Kobierzyce

NUTS code: PL518 Wrocławski

Postal code: 55-040

Country: Poland  
Contact person: Paulina Kosim  
E-mail: [pkosim@ugk.pl](mailto:pkosim@ugk.pl)  
Telephone: +48 713698151  
Fax: +48 713111252  
**Internet address(es):**  
Main address: [www.ugk.pl](http://www.ugk.pl)  
Address of the buyer profile: [http://ugk2.ugk.pl/PI/Pi.nsf/WWW\\_Przetargi3?](http://ugk2.ugk.pl/PI/Pi.nsf/WWW_Przetargi3?)

**I.2. Information about joint procurement**

The contract involves joint procurement

**I.4. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

**I.5. Main activity**

General public services

## **Section II: Object**

---

**II.1. Scope of the procurement**

**II.1.1. Title**

Kompleksowa dostawa gazu ziemnego wysokometanowego do wskazanych budynków należących do Kobierzyckiej Grupy Zakupowej

Reference number: RŚZiZP.271.51.2022

**II.1.2. Main CPV code**

09123000 Natural gas

**II.1.3. Type of contract**

Supplies

**II.1.4. Short description**

1. Przedmiotem zamówienia jest kompleksowa dostawa gazu ziemnego do obiektów należących do Kobierzyckiej Grupy Zakupowej.

2. Szczegóły w SWZ.

**II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

**II.1.7. Total value of the procurement**

Lowest offer: 3 441 508,97 PLN / Highest offer: 3 441 508,97 PLN taken into consideration

**II.2. Description**

**II.2.2. Additional CPV code(s)**

65210000 Gas distribution

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL518 Wrocławski

Main site or place of performance: Gmina Kobierzyce

**II.2.4. Description of the procurement**

1. Przedmiotem zamówienia jest kompleksowa dostawa gazu ziemnego wysokometanowego grupy E (GZ-50) przy ciśnieniu nie niższym niż 1,6kPa do instalacji znajdujących się w obiektach należących do Kobierzyckiej Grupy Zakupowej, zgodnie z przepisami ustawy z dnia 10 kwietnia 1997r. Prawo energetyczne (Dz. U. z 2022 poz. 1385) oraz wydanymi na jej podstawie przepisami wykonawczymi, jak również zgodnie z przepisami Kodeksu cywilnego.
2. Wykonawca świadczyć będzie usługę kompleksową w rozumieniu art. 3 pkt 30 Prawa energetycznego obejmującą:
  - a) sprzedaż paliwa gazowego grupy E (GZ-50) przy ciśnieniu nie niższym niż 1,6 kPa do instalacji oraz
  - b) przesył lub dystrybucję paliwa gazowego do punktów zdawczo odbiorczych.
3. Szczegółowy wykaz punktów odbioru wraz z szacowanym zużyciem gazu w poszczególnych latach stanowi Załącznik nr 8 do SWZ.
4. Szczegóły w SWZ

## **II.2.5. Award criteria**

Price

## **II.2.11. Information about options**

Options: yes

Description of options:

W toku realizacji zamówienia zamawiający zastrzega sobie prawo do zwiększenia łącznej ilości zakupionego paliwa gazowego i/lub wartości dystrybucji zakupionego paliwa gazowego do 20% względem ilości (wartości) zamówienia określonego w załączniku nr 8 do SWZ (zamówienie planowane). Zaistnienie okoliczności, o której mowa powyżej, spowoduje zwiększenie wynagrodzenia należnego wykonawcy z tytułu niniejszej umowy. Zmiana ilości paliwa gazowego następuje automatycznie i nie wymaga oświadczenia strony. W ramach niniejszego prawa zamawiający może dodawać i odejmować PPG oraz dokonać zmian parametrów dystrybucji gazu, w takim przypadku zamawiający złoży wykonawcy pisemne oświadczenie woli w przedmiocie skorzystania z powyższego prawa w określonym przez niego zakresie. Zmiany grupy taryfowej, zgodnie z zasadami określonymi w taryfach zatwierdzonych przez Prezesa Urzędu Regulacji Energetyki nie wymagają złożenia przez zamawiającego oświadczenia woli. W przypadku nieskorzystania przez zamawiającego z prawa do zwiększenia łącznej ilości zakupionego paliwa gazowego i/lub wartości dystrybucji zakupionego paliwa gazowego do 20% względem ilości zamówienia planowanego wykonawcy nie przysługują żadne roszczenia z tego tytułu.

## **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

## **II.2.14. Additional information**

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

#### **IV.2. Administrative information**

##### **IV.2.1. Previous publication concerning this procedure**

Notice number in the OJ S: [2022/S 195-552109](#)

##### **IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system**

##### **IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice**

#### **Section V: Award of contract**

---

##### **Title:**

Kompleksowa dostawa gazu ziemnego wysokometanowego do wskazanych budynków należących do Kobierzyckiej Grupy Zakupowej

A contract/lot is awarded: yes

#### **V.2. Award of contract**

##### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

15/12/2022

##### **V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 1

Number of tenders received from SMEs: 0

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

##### **V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: PGNiG Obrót Detaliczny spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

National registration number: 5272706082

Postal address: ul. Jana Kazimierza 3

Town: Warszawa

NUTS code: PL911 Miasto Warszawa

Postal code: 01-248

Country: Poland

The contractor is an SME: no

##### **V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Lowest offer: 3 441 508,97 PLN / Highest offer: 3 441 508,97 PLN taken into consideration

##### **V.2.5. Information about subcontracting**

#### **Section VI: Complementary information**

---

##### **VI.3. Additional information**

1. Do oferty Wykonawca załącza:

- 1.1 Oświadczenie o niepodleganiu wykluczeniu i spełnieniu warunków udziału w postępowaniu złożone na formularzu jednolitego europejskiego dokumentu zamówienia (JEDZ) – Załącznik nr 2 do SWZ
- 1.2 Pełnomocnictwo upoważniające do złożenia oferty, o ile ofertę składa pełnomocnik;
- 1.3 Pełnomocnictwo dla pełnomocnika do reprezentowania w postępowaniu Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia - dotyczy ofert składanych przez Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia;
- 1.4 W przypadku, gdy Wykonawca polega na zasobach podmiotu udostępniającego zasoby, Wykonawca składa zobowiązanie podmiotu udostępniającego zasoby do oddania Wykonawcy do dyspozycji niezbędne zasoby na potrzeby realizacji tego zamówienia lub inny podmiotowy środek dowodowy potwierdzający, że Wykonawca realizując zamówienie, będzie dysponował niezbędnymi zasobami tych podmiotów (Załącznik nr 3 do SWZ).
- 1.5 Wadium jeżeli jest składane w formie określonej w Rozdz. XX pkt 2 ppkt 2-4 SWZ.
2. Zamawiający wymaga wniesienia wadium w wysokości: 30 000,00 zł (słownie: trzydzieści tysięcy złotych 00/100) przed upływem terminu składania ofert określonym w SWZ
3. Szczegóły postępowania dostępne w SWZ.

#### **VI.4. Procedures for review**

##### **VI.4.1. Review body**

Official name: Urząd Zamówień publicznych  
Postal address: ul. postępu 17A  
Town: Warszawa  
Postal code: 02-676  
Country: Poland  
Telephone: +48 224587801  
Fax: +48 224587800  
Internet address: [www.uzp.gov.pl](http://www.uzp.gov.pl)

##### **VI.4.3. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures:  
Szczegółowe informacje dotyczące składania odwołań oraz terminy zostały określone w dziale VI ustawy Prawo zamówień publicznych.

##### **VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza  
Postal address: ul. Postępu 17A  
Town: Warszawa  
Postal code: 02-676  
Country: Poland  
Telephone: +48 224587801  
Fax: +48 224587800  
Internet address: [www.uzp.gov.pl](http://www.uzp.gov.pl)

##### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

02/01/2023